

Dalbach

Dunstabzugshaube UBH60-01

Gebrauchs- und Montageanleitung

Einleitung

Bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, lesen Sie diese Gebrauchsanweisung aufmerksam durch. Sie enthält wichtige Sicherheitshinweise für die Installation, den Betrieb und den Unterhalt des Gerätes. Korrektes Bedienen trägt wesentlich zur effizienten Energienutzung bei und minimiert den Energieverbrauch im Betrieb.

Eine unsachgemäße Verwendung des Gerätes kann gefährlich sein, insbesondere für Kinder.

Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung zum späteren Nachschlagen auf. Geben Sie sie an die Nachbesitzer weiter. Bei Fragen zu Themen, die in dieser Gebrauchsanweisung für Sie nicht ausführlich genug beschrieben sind oder wenn Sie eine neue Gebrauchsanweisung wünschen, kontaktieren Sie den Kundendienst¹ Deutschland.

Der Hersteller arbeitet ständig an der Weiterentwicklung aller Typen und Modelle. Haben Sie deshalb Verständnis dafür, dass wir uns Änderungen in Form, Ausstattung und Technik vorbehalten müssen.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Gerät ist für die Verwendung im privaten Gebrauch/Haushalt bestimmt. Wird das Gerät zweckentfremdet oder anders als in dieser Gebrauchsanweisung beschrieben benutzt, wird vom Hersteller keine Haftung für eventuelle Schäden übernommen.

Umbauten oder Veränderungen am Gerät sind aus Sicherheitsgründen nicht zulässig.

¹ Kundendienst Tel. +49 2944 9716-760

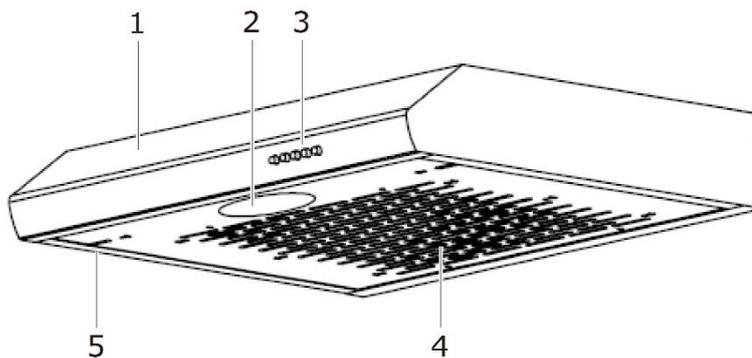
Gerät kennenlernen

Lieferumfang

- 1x Gerät
- 1x Vlies-Filter
- 1x Abluftstutzen
- 1x Montagematerial
- 1x Gebrauchsanweisung

Gerätebeschreibung

- 1) Gehäuse
- 2) Beleuchtung
- 3) Bedienknöpfe
- 4) Filtergitter
- 5) Verschlüsse



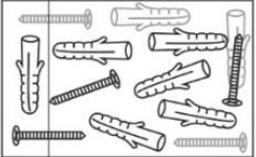
Im Lieferumfang nicht inbegriffen (beim Kundendienst² bestellen)

- Aktivkohlefilter für Umluftbetrieb
- Abluftschlauch für Abluftbetrieb
- Zier-Kaminaufsatz

² Kundendienst Tel. +49 2944 9716-760

DE

Zubehör für den Einbau

ABBILDUNG	ANZAHL	BEZEICHNUNG
	1x	Abluftstutzen
	1x	Montagematerial

Inhaltsverzeichnis

1	Zu Ihrer Sicherheit	7
1.1	Sicherheit und Verantwortung	8
1.2	Sicherheit und Warnungen	8
2	Montage	9
2.1	Gerät auspacken	9
2.2	Gerät zur Montage vorbereiten	9
2.3	Wandmontage im Abluftbetrieb	13
2.4	Montage im Umluftbetrieb	15
2.5	Schrankmontage	16
3	Inbetriebnahme	17
3.1	Bedienblende	18
3.2	Verringern der Umweltauswirkung	18
4	Wartung und Pflege.....	19
4.1	Reinigen des Gerätes	20
4.2	Fettfilter reinigen	20
4.3	Aktivkohlefilter wechseln.....	21
4.4	Leuchtmittel auswechseln	21
4.5	Gerät außer Betrieb nehmen.....	22
5	Fehler beheben	23
6	Kundendienst	24
7	Garantiebedingungen	25
8	Technische Daten	26
9	Entsorgung	27
10	For your safety	30
10.1	Safety and responsibility	31
10.2	Safety and warnings	31
11	Installation	32
11.1	Unpacking the appliance.....	32
11.2	Preparing the appliance for installation	32
11.3	Wall mounting for air extraction mode	35
11.4	Installation for recirculating air mode.....	37
11.5	Cabinet installation	38
12	Putting into operation	38
12.1	Control panel	39
12.2	Reduction of environmental impact	39
13	Service and Maintenance.....	40

DE

13.1	Cleaning the appliance	40
13.2	Cleaning the grease filter	41
13.3	Replacing the activated charcoal filter	41
13.4	Replacing the lamp	42
13.5	Decommissioning the appliance	43
14	Troubleshooting	43
15	After Sales Service.....	44
16	Warranty terms	45
17	Technical data.....	46
18	Disposal	47

1 Zu Ihrer Sicherheit

Für eine sichere und sachgerechte Anwendung die Gebrauchsanweisung und weitere produktbegleitende Unterlagen sorgfältig lesen und für spätere Verwendung aufbewahren. Alle Sicherheitshinweise in dieser Gebrauchsanweisung sind mit einem Warnsymbol versehen. Sie weisen frühzeitig auf mögliche Gefahren hin. Diese Informationen unbedingt lesen und befolgen.

Erklärung der Sicherheitshinweise



bezeichnet eine gefährliche Situation, welche bei Nichtbeachtung zum Tod oder zu schwerwiegenden Verletzungen führt!



bezeichnet eine gefährliche Situation, welche bei Nichtbeachtung zum Tod oder zu schwerwiegenden Verletzungen führen kann!



bezeichnet eine gefährliche Situation, welche bei Nichtbeachtung zu leichten oder mäßigen Verletzungen führen kann!

ACHTUNG

bezeichnet eine Situation, welche bei Nichtbeachtung zu Sachschäden führt.



STROMSCHLAGGEFAHR



**VERBRENNUNGSGEFAHR /
VERBRÜHUNGSGEFAHR**

1.1 Sicherheit und Verantwortung

Sicherheit von Kindern und Personen mit eingeschränkten Fähigkeiten



ERSTICKUNGSGEFAHR!

Verpackungsteile (z.B. Folien, Styropor) können für Kinder gefährlich sein. Verpackungsmaterial von Kindern fernhalten.



Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen, benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

1.2 Sicherheit und Warnungen



STROMSCHLAGGEFAHR!

Fassen Sie den Stecker am Elektrokabel beim Einstecken und Herausziehen nie mit feuchten oder nassen Händen an. Das Gerät nur nach Angaben der Gebrauchsanweisung montieren und anschließen.

- Im Notfall sofort den Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Den Stecker nicht am Kabel aus der Steckdose ziehen.
- Vor jedem Reinigungs- oder Wartungseingriff den Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Ein beschädigtes Stromversorgungskabel muss unverzüglich durch den Lieferanten, Fachhändler oder Kundendienst ersetzt werden.
- Wenn Kabel oder Stecker beschädigt sind, das Gerät nicht mehr benutzen.
- Außer den in dieser Gebrauchsanweisung beschriebenen Reinigungs- und Wartungsarbeiten keine Eingriffe am Gerät vornehmen.

2 Montage

2.1 Gerät auspacken

Die Verpackung muss unbeschädigt sein. Das Gerät auf Transportschäden überprüfen. Ein beschädigtes Gerät auf keinen Fall anschließen. Wenden Sie sich im Schadensfall an den Lieferanten.



Das Gerät nur verpackt transportieren, um Personen- und Sachschäden zu vermeiden.

Transportschutz entfernen

Das Gerät ist für den Transport geschützt. Alle Verpackungsteile, Folien und Klebebänder entfernen. Kleberückstände können mit Reinigungsbenzin entfernt werden. Alle Klebebänder und Verpackungsteile auch aus dem Inneren des Gerätes entfernen.

Transporthinweise

Originalkarton und Verpackungsformteile aufbewahren. Das Gerät nur in der Originalverpackung transportieren.

2.2 Gerät zur Montage vorbereiten



STROMSCHLAGEGFAHR!

Die Montagearbeiten und die elektrische Verkabelung dürfen nur von einer Elektro-Fachkraft in Übereinstimmung mit sämtlichen in Ihrem Land geltenden Vorschriften und Normen durchgeführt werden, einschließlich der Brandschutzmaßnahmen.

- Falschanschluss kann zur Zerstörung der Leistungselektronik führen.
- Die Anschlussdaten auf dem Typenschild müssen mit denen des Stromversorgungsnetzes übereinstimmen.
- Das Gerät nur über eine vorschriftsmäßig geerdete Schutzkontakt-Steckdose anschließen.

HINWEIS

Die Anschlussdaten sind auf dem Typenschild und im Kapitel „Technische Angaben“ dieser Gebrauchsanweisung ersichtlich.

Die Dunstabzugshaube öffnen. Das Typenschild befindet sich im Geräteinneren.

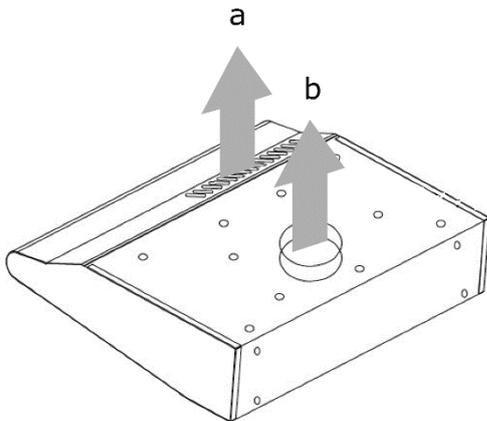
VORSICHT

VERLETZUNGSGEFAHR!

- Zum Montieren der Dunstabzugshaube werden zwei Personen benötigt.
- Beim Bohren in eine Wand oder Decke vorher prüfen, dass sich an dieser Stelle keine Stromleitungen oder andere verborgene Rohre und Leitungen befinden.
- Nur Montagematerial verwenden, dass für die Beschaffenheit der Decken und Wände geeignet ist.

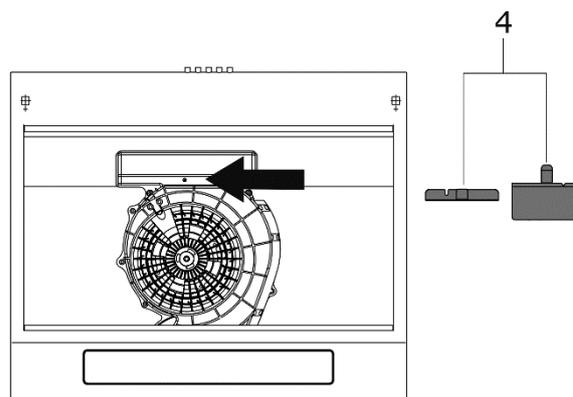
Auswahl der Betriebsart

Die Dunstabzugshaube kann sowohl im Abluftbetrieb (b) als auch im Umluftbetrieb (a) eingesetzt werden.

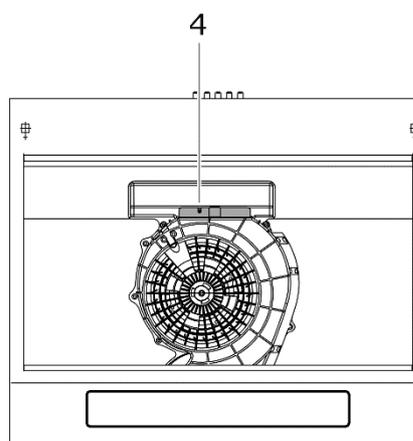


1. Betriebsart auswählen.
2. Verschlüsse des Filtergitters nach innen schieben.
3. Filtergitter vorsichtig herausnehmen.
4. Auswahlknopf für die gewünschte Betriebsart der Haube ist im Lüfter sichtbar.
5. Auswahlknopf um 45° auf die entsprechende Abzugsmethode drehen.

Für Abluftbetrieb ist das Auswahlelement (4) eingesetzt.



Für Umluftbetrieb das Auswahlelement (4) entnehmen.



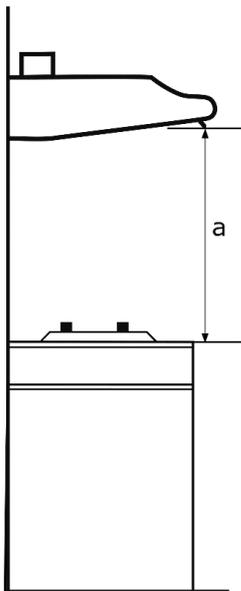
Gerät

- so anbringen, dass der Netzstecker zugänglich ist.
- nicht mit Mehrfachsteckdosen oder Verlängerungskabeln am Stromnetz anschließen.
- nicht im Freien betreiben.
- entsprechend den vorgeschriebenen Mindestabständen montieren.

Mindestabstände

Bei Montage der Dunstabzugshaube sind folgende Mindestabstände von der Oberkante der Kochmulde bis zur Unterkante der Dunstabzugshaube einzuhalten:

	Abstand (a)
Elektroherde	650 mm
Gasherde	700 mm
maximal	750 mm



HINWEIS

Wird die Dunstabzugshaube über einem Gasherd eingebaut und die Montageanweisung für die Gaskochmulde schreibt einen größeren Abstand vor, so ist der größere Abstand zu berücksichtigen.

	GERÄTEMAßE IN MM
a	335
b	598
c	142
d	545
e	235-238

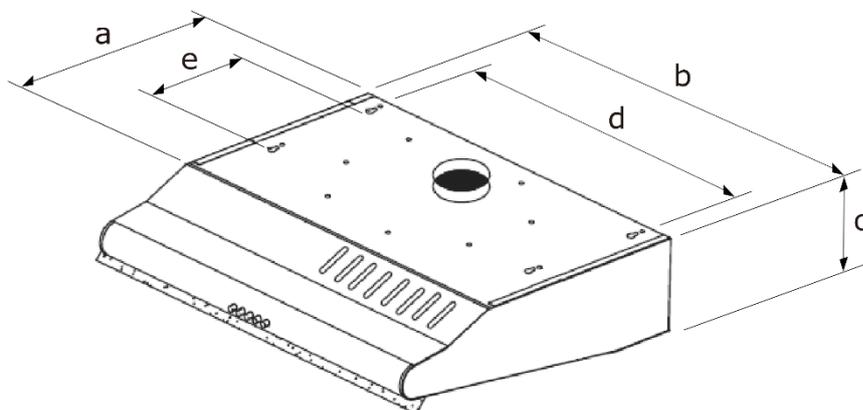


Abb. 1 Gerätemaße

2.3 Wandmontage im Abluftbetrieb



LEBENSGEFAHR!

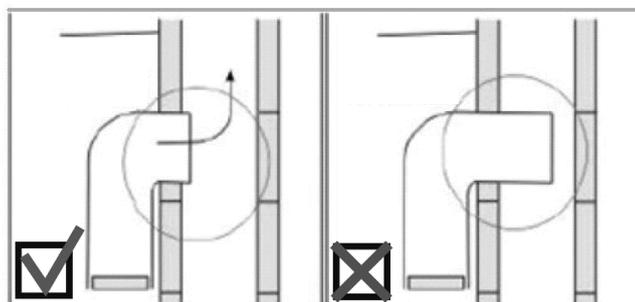
Die Abluft darf nicht in einen Rauch- oder Abgasschornstein eingeleitet werden. Das Einleiten der Abluft in einen Schacht, welcher der Entlüftung von Aufstellungsräumen von Feuerstätten dient, ist nicht zulässig. Zurückgesaugte Verbrennungsgase können zu Vergiftungen führen.

- Die Dunstabzugshaube darf nicht mit anderen Abzugskanälen verbunden werden, an denen bereits andere Geräte installiert sind, die mit anderen Energiequellen als Strom betrieben werden (z.B. Boiler, Gasherde usw.).
- Für die Abluftführung sind grundsätzlich die behördlichen Vorschriften einzuhalten.
- Aufgrund von Länder-Bauvorschriften unterliegt der gemeinsame Betrieb von Dunstabzugshauben und kamingebundenen Feuerungsstätten wie Kohle- oder Ölöfen und Gas-Thermen im selben Raum bestimmten Einschränkungen.

Bei Abluftbetrieb wird die angesaugte Luft durch den Fettfilter gereinigt und danach über einen Abluftkanal ins Freie geleitet. Deshalb immer für ausreichende Zuluft sorgen.

Die Abluft wird in einen Luftschacht oder nach außen geführt.

- Beim Anschluss an einen Luftschacht darf der Abluftschlauch nicht zu weit in den Schacht hineinragen.
- Bei der Abluftführung nach außen empfiehlt sich, an der Außenseite eine Lüftungsklappe (nicht im Lieferumfang enthalten) anzubringen.



Kanalausgang b öffnen (s. Abb. 2)

1. Flachkopf-Schraubendreher unter den kleinen Deckel auf der Geräteoberseite schieben.
2. Deckel herausheben.
3. Deckel an den Befestigungspunkten abknicken.
4. Mitgelieferten Abluftstutzen einsetzen.
Darauf achten, dass Kanalausgang b an der Geräterückseite (ohne Abbildung) geschlossen bleibt.

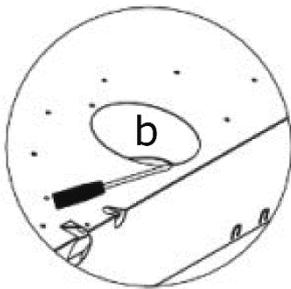


Abb. 3 Abluftbetrieb

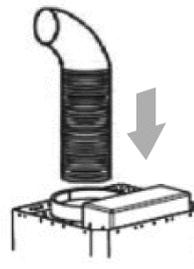
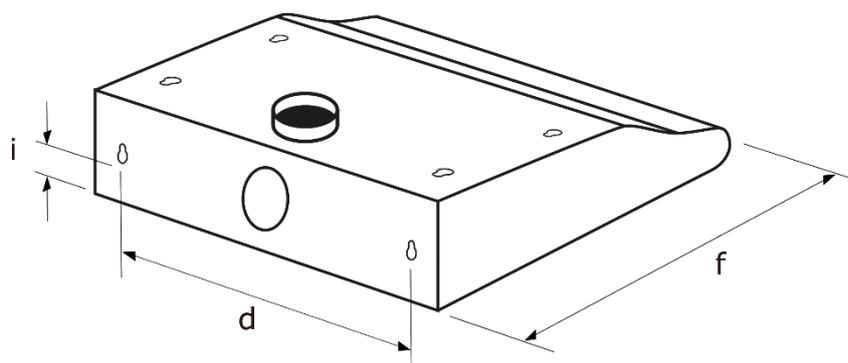


Abb. 2 Abluftschlauch montieren

Dunstabzugshaube an der Wand montieren

1. Position der Dunstabzugshaube an der Wand markieren. Die Markierungen müssen mit den 2 Schlüsselloch-Öffnungen (Montageaufhängungen) auf der Rückseite der Dunstabzugshaube übereinstimmen.
2. Die mitgelieferten 2 Schrauben an der Wand befestigen. Nicht zu weit hineindrehen.
3. Dunstabzugshaube mit der Montageaufhängung in die 2 Schraubenköpfe einpassen. Schrauben müssen sich in der schmaleren Aussparung befinden.
4. Schrauben festziehen und prüfen, ob die Installation zwischen Dunstabzugshaube und Wand stabil ist.
5. Dunstabzugshaube mit weiteren 2 Schrauben durch die Rundloch-Sicherheitsöffnungen an der Wand befestigen.
6. Abluftschlauch auf dem Abluftstutzen montieren (Abb. 3).

	GERÄTEMASSE IN MM
d	545
f	520
i	124



2.4 Montage im Umluftbetrieb

Für den Umluftbetrieb ist der Einbau von Aktivkohlefiltern notwendig. Wenn der Aktivkohlefilter eingebaut ist, verringert sich die Abluftleistung.

Die angesaugte Luft wird zuerst über den Fettfilter und danach über einen zusätzlichen Aktivkohlefilter geleitet und gereinigt wieder in den Küchenraum abgegeben. Die Luftaustrittsöffnungen am Kamin müssen offen sein, damit die gereinigte Luft ungehindert in den Raum ausströmen kann.

Bei Umluftbetrieb darauf achten, dass die Lüftungsschlitze (a) nicht abgedeckt sind und die gereinigte Luft ungehindert in den Raum ausströmt (Abb. 4).

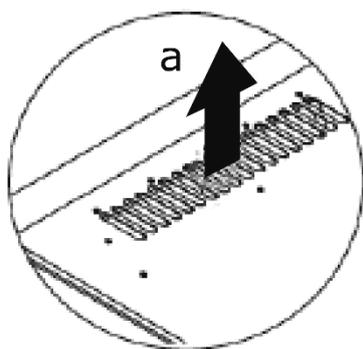


Abb. 4 Umluftbetrieb

Aktivkohlfiter einsetzen

1. Verschlüsse des Filtergitters nach innen schieben.
2. Filtergitter vorsichtig herausnehmen.
3. Aktivkohlfiter in die Stifte des Luftförderers einhaken und im Uhrzeigersinn drehen, bis er einrastet.
4. Prüfen, ob der Filter fest montiert ist.
5. Filtergitter wieder einsetzen.

HINWEIS

Der Aktivkohlfiter ist optional. Beim Kundendienst³ bestellen.

2.5 Schrankmontage

1. Position der Dunstabzugshaube im Schrank markieren. Die Markierungen an der Aufnahmestelle müssen mit den 4 Schlüsselloch-Öffnungen (Montageaufhängungen) auf der Oberseite der Dunstabzugshaube übereinstimmen.
2. Die mitgelieferten 4 Schrauben am Schrank befestigen. Nicht zu fest anziehen.
3. Dunstabzugshaube mit der Montageaufhängung in die 4 Schraubenköpfe einpassen, wobei sich die 4 Schrauben in der schmalen Aussparung befinden müssen.
4. Schrauben festziehen und prüfen, ob die Installation zwischen Dunstabzugshaube und Schrank stabil ist.
5. Dunstabzugshaube mit weiteren 4 Schrauben durch die Rundloch-Sicherheitsöffnungen am Schrank befestigen.

³ Kundendienst Tel. +49 2944 9716-760

3 Inbetriebnahme

Immer für ausreichend Lüftung im Raum sorgen, wenn die Dunstabzugshaube zusammen mit Gasherden oder anderen mit Flüssigbrennstoff betriebenen Geräten benutzt wird.

- Über einer Kohle- oder Holzfeuerstelle ist der Betrieb nicht erlaubt.
- Keine Speisen unter der Dunstabzugshaube flambieren.
- Das Öffnen der Gaszufuhr zu Gaskochfeldern unterlassen, solange kein Kochgeschirr auf dem Kochfeld steht.
- Dunstabzugshaube immer mit Fettfilter betreiben. Fette oder Öle können sich bei Überhitzung leicht entzünden. Deshalb Speisezubereitung ständig überwachen.
- Filter regelmäßig reinigen oder austauschen.

Die Dunstabzugshaube zu Beginn jedes Kochvorgangs einschalten und einige Minuten nach dem Kochende wieder ausschalten. Die Kochdünste werden so am wirkungsvollsten beseitigt.

1. Netzstecker in die Steckdose stecken.
2. Beleuchtung einschalten.
3. Dunstabzugshaube mit der Taste EIN/AUS einschalten.
4. Gewünschte Lüfterstufe einstellen.
5. Nach dem Kochen die Dunstabzugshaube mit der Taste EIN/AUS ausschalten.

3.1 Bedienblende



TASTEN	FUNKTION
	<p>Beleuchtung</p> <p>Taste zum Ein- und Ausschalten der Beleuchtung</p>
	<p>AUS/OFF</p> <p>Taste zum Ausschalten des Gerätes</p>
  	<p>Einschalten</p> <ul style="list-style-type: none"> • = niedrige Lüfterstufe •• = mittlere Lüfterstufe ••• = hohe Lüfterstufe

3.2 Verringern der Umweltauswirkung

- Lüfterstufen an die Intensität der Kochdünste anpassen.
- Auf ausreichend Zuluft beim Betrieb der Dunstabzugshaube achten.
- Abstand zwischen Oberkante des Herdes und Unterkante der Dunstabzugshaube gemäß der Montageanweisung einhalten, um eine optimale Wirkung zu erzielen.
- Filter (Fettfilter/Geruchsfiler) in regelmäßigen Abständen reinigen bzw. wechseln.
- Dunstabzugshaube nach dem Kochvorgang abschalten.
- Bei Dunstabzugshauben mit Nachlaufzeit diese Funktion aktivieren.
- Beleuchtung nach dem Kochen ausschalten.

4 Wartung und Pflege

WARNUNG



STROMSCHLAGGEFAHR!

Das Gerät darf während der Wartung oder Reinigung nicht am Stromnetz angeschlossen sein. Vor allen Wartungs- und Reinigungsarbeiten Gerät abschalten und Netzstecker ziehen oder Sicherung abschalten bzw. herausdrehen.

Das Gerät nie mit Dampfreinigungsgeräten oder Hochdruckreinigern reinigen. Feuchtigkeit könnte in elektrische Bauteile gelangen.

- Heißer Dampf kann zu Schäden an Kunststoffteilen führen.
- Das Gerät muss trocken sein, bevor Sie es wieder in Betrieb nehmen.
- Keine scheuernden, aggressiven Reinigungsmittel benutzen.
- Nicht mit spitzen Gegenständen in das Schutzgitter des Motors oder in andere elektrische Teile eindringen.
- Niemals den Filterzustand bei laufender Dunstabzugshaube prüfen.
- Dunstabzugshaube nur mit eingesetzter Lampe betreiben, um das Risiko eines Stromschlags zu vermeiden.

VORSICHT



Beim Reinigen ist die Wassertemperatur so zu wählen, dass keine **VERBRÜHUNGSGEFAHR** entstehen kann.

4.1 Reinigen des Gerätes

Aus hygienischen Gründen die Dunstabzugshaube regelmäßig reinigen. Wie oft die Reinigung erforderlich ist, richtet sich nach den Betriebsstunden und dem Einsatz.

1. Verschlüsse des Filtergitters nach innen schieben.
2. Filtergitter vorsichtig herausnehmen.
3. Das Innen- und Außengehäuse mit einem weichen feuchten Tuch und warmer Spülmittellauge reinigen. Milde Spülmittel verwenden. Keine scharfen Reinigungsmittel, Bürste oder Scheuersand benutzen.
4. Mit einem weichen Tuch trocknen.
5. Filtergitter wieder einsetzen.
6. Gerät nach der Reinigung am Stromnetz anschließen.

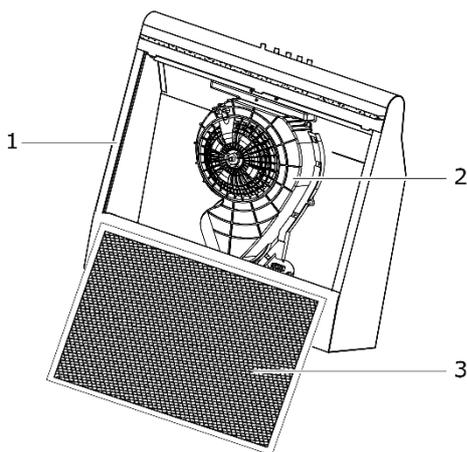
4.2 Fettfilter reinigen



BRANDGEFAHR!

Filterwechsel und Reinigungsintervalle einhalten. Bei Nichtbeachtung besteht Brandgefahr infolge von Fettablagerung.

Den Fettfilter regelmäßig austauschen. Wie oft der Austausch erforderlich ist, richtet sich nach den Betriebsstunden und dem Einsatz.



- 1) Gehäuse
- 2) Lüftermotor
- 3) Vlies-Filter

1. Verschlüsse des Filtergitters nach innen schieben.
2. Filtergitter vorsichtig herausnehmen.
3. Filterschienen herausnehmen.
4. Vlies entfernen und einen neuen Vlies-Filter einlegen.
5. Vlies mit den Filterschienen befestigen.
6. Filtergitter wieder einsetzen.
7. Gerät an die Stromversorgung anschließen.

Dieser Filter kann weder gewaschen noch wiederverwendet werden. Den Filter mit dem Hausmüll entsorgen.

4.3 Aktivkohlefilter wechseln

Je nach Benutzung der Dunstabzugshaube müssen Aktivkohlefilter halbjährlich ausgewechselt werden, mindestens jedoch jährlich. Dieser Filter kann weder gewaschen noch wiederverwendet werden.

Um eine einwandfreie Aufnahme der Gerüche zu garantieren, muss das Aktivkohlevolumen auf die Luftleistung der Haube abgestimmt sein. Die hohe Qualität der Aktivkohle garantiert bei normalem Einsatz der Dunstabzugshaube eine effiziente Aufnahme von Küchengerüchen. Deshalb nur Originalfilter verwenden und diese regelmäßig austauschen.

1. Verschlüsse des Filtergitters nach innen schieben.
2. Filtergitter vorsichtig herausnehmen.
3. Aktivkohlefilter gegen den Uhrzeigersinn drehen, bis er sich aus den Plastiknasen löst. Mit dem Hausmüll entsorgen.
4. Den neuen Aktivkohlefilter in die Stifte des Luftförderers einhaken und im Uhrzeigersinn drehen. Prüfen, ob der Filter fest montiert ist.
5. Filtergitter wieder einsetzen.
6. Gerät an die Stromversorgung anschließen.

4.4 Leuchtmittel auswechseln



STROMSCHLAGEFAHR!

Vor dem Leuchtmittelwechsel Gerät abschalten und Netzstecker ziehen oder Sicherung abschalten bzw. herausdrehen.

 **VORSICHT**



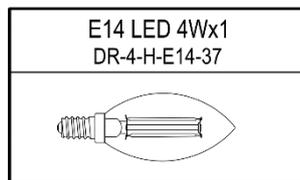
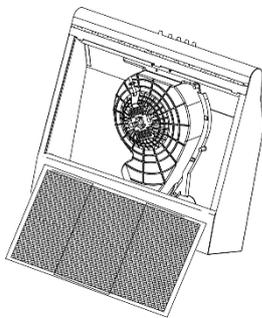
VERBRENNUNGSGEFAHR!

Das Leuchtmittel darf erst nach dem Abschalten des Gerätes und nach vollständigem Abkühlen des Leuchtmittels berührt werden.

Das Leuchtmittel nicht mit einer Wärmeisolierung oder anderem Material abdecken.

Leuchtmitteldaten: 220-240 V, max. 4 W

Fassung: E 14



1. Zum Auswechseln des Leuchtmittels das Filtergitter entfernen.
2. Defekte Leuchtmittel gegen den Uhrzeigersinn herausdrehen.
3. Neues Leuchtmittel nicht direkt mit den Fingern berühren; zum Einschrauben ein sauberes Tuch benutzen.
4. Neues Leuchtmittel in der Leuchtmittelhalterung sorgfältig feststecken und im Uhrzeigersinn drehen.
5. Filtergitter vorsichtig wieder in die Dunstabzugshaube einsetzen.
6. Gerät wieder an die Stromversorgung anschließen.

4.5 Gerät außer Betrieb nehmen

Zum Abschalten des Gerätes den Netzstecker ziehen oder Sicherung abschalten bzw. herausdrehen.

5 Fehler beheben

Reparaturen an elektrischen Geräten dürfen ausschließlich nur von einer hierfür qualifizierten Elektro-Fachkraft ausgeführt werden. Eine falsch bzw. nicht fachgerecht durchgeführte Reparatur kann Gefahren für den Benutzer herbeiführen und führt zu einem Verlust des Garantieanspruchs.

STÖRUNG	MÖGLICHE URSACHEN	MASSNAHMEN
Beleuchtung funktioniert nicht.	Leuchtmittel ist defekt.	Leuchtmittel auswechseln (s. Kapitel 4.4).
Gerät funktioniert nicht.	Stecker ist nicht eingesteckt.	Gerät am Stromnetz anschließen. Prüfen, ob der Netzstecker richtig in der Steckdose steckt.
	Stromausfall	Prüfen, ob die Stromversorgung funktioniert und die Sicherungen intakt sind.
Dunstabzugshaube läuft, jedoch bleiben die Küchendünste erhalten.	Filter ist verschmutzt.	Filter reinigen bzw. ersetzen (s. Kapitel 4).
	bei Abluftbetrieb	Abluftschlauch prüfen. Jeder Winkel verkürzt die Abluftleistung.

6 Kundendienst

Ist die Störung anhand der zuvor aufgeführten Hinweise nicht beseitigt, Kundendienst kontaktieren. In diesem Fall keine weiteren Arbeiten, vor allem an den elektrischen Teilen des Gerätes, selbst ausführen.



- Der Besuch des Kundendiensttechnikers im Falle einer Fehlbedienung oder einer der beschriebenen Störungen ist auch während der Garantiezeit nicht kostenlos.

Kundendienst Adresse:

EGS GmbH
Dieselstraße 1
33397 Rietberg / DEUTSCHLAND
Deutschland: 02944-9716760
Benelux: +492944-9716790
Andere: +492944-9716733
"E-Mail: **kontakt@egs-gmbh.de**
Internet: **www.egs-gmbh.de**

Reparaturaufträge online eingeben oder QR-Code scannen (siehe Rückseite Gebrauchsanweisung).

Für eine schnelle Abwicklung des Reparaturauftrags folgende Informationen bereithalten:

- 1) Modell
- 2) Version
- 3) Batch
- 4) EAN

sowie die vollständige Anschrift, Telefon-Nr. und die Fehlerbeschreibung.

Gerätespezifische Angaben stehen auf dem Typenschild im Innenraum oder auf der Rückseite des Gerätes.

7 Garantiebedingungen

Als Käufer eines Dalbach-Gerätes stehen Ihnen die gesetzlichen Gewährleistungen aus dem Kaufvertrag mit Ihrem Händler zu. Zusätzlich räumen wir Ihnen eine Garantie zu den folgenden Bedingungen ein:

Leistungsdauer

Die Garantie läuft 24 Monate ab Kaufdatum (Kaufbeleg ist vorzulegen). Während der ersten 6 Monate werden Mängel am Gerät unentgeltlich beseitigt. Voraussetzung ist, dass das Gerät ohne besonderen Aufwand für Reparaturen zugänglich ist. In den weiteren 18 Monaten ist der Käufer verpflichtet nachzuweisen, dass der Mangel bereits bei Lieferung bestand.

Bei gewerblicher Nutzung (z.B. in Hotels, Kantinen), oder bei Gemeinschaftsnutzung durch mehrere Haushalte, beträgt die Garantie 12 Monate ab Kaufdatum (Kaufbeleg ist vorzulegen). Während der ersten 6 Monate werden Mängel am Gerät unentgeltlich beseitigt. Voraussetzung ist, dass das Gerät ohne besonderen Aufwand für Reparaturen zugänglich ist. In den weiteren 6 Monaten ist der Käufer verpflichtet nachzuweisen, dass der Mangel bereits bei Lieferung bestand.

Durch die Inanspruchnahme der Garantie verlängert sich die Garantie weder für das Gerät, noch für die neu eingebauten Teile.

Umfang der Mängelbeseitigung

Innerhalb der genannten Fristen beseitigen wir alle Mängel am Gerät, die nachweisbar auf mangelhafte Ausführung oder Materialfehler zurückzuführen sind. Ausgewechselte Teile gehen in unser Eigentum über.

Ausgeschlossen sind:

Normale Abnutzung, vorsätzliche oder fahrlässige Beschädigung, Schäden, die durch Nichtbeachtung der Gebrauchsanweisung, unsachgemäße Aufstellung bzw. Installation oder durch Anschluss an falsche Netzspannung entstehen, Schäden aufgrund von chemischer bzw. elektrothermischer Einwirkung oder durch sonstige anormale Umweltbedingungen, Glas-, Lack- oder Emailleschäden und evtl. Farbunterschiede sowie defekte Glühlampen.

Ebenso sind Mängel am Gerät ausgeschlossen, die aufgrund von Transportschäden zurückzuführen sind. Wir erbringen auch dann keine Leistungen, wenn – ohne unsere besondere, schriftliche Genehmigung – von nicht ermächtigten Personen am Dalbach-Gerät Arbeiten vorgenommen oder Teile fremder Herkunft verwendet wurden. Diese Einschränkung gilt nicht für mangelfreie, durch eine qualifizierte Fachkraft mit unseren Originalteilen, durchgeführte Arbeiten zur Anpassung des Gerätes an die technischen Schutzvorschriften eines anderen EU-Landes.

Geltungsbereich

Unsere Garantie gilt für Geräte, die in einem EU-Land erworben wurden und die in der Bundesrepublik Deutschland oder Österreich in Betrieb sind.

Für Geräte, die in einem EU-Land erworben und in ein anderes EU-Land gebracht wurden, werden Leistungen im Rahmen der jeweils landesüblichen Garantiebedingungen erbracht. Eine Verpflichtung zur Leistung der Garantie besteht nur dann, wenn das Gerät den technischen Vorschriften des Landes, in dem der Garantieanspruch geltend gemacht wird, entspricht.

Für Reparaturaufträge außerhalb der Garantiezeit gilt:

- Wird ein Gerät repariert, sind die Reparaturrechnungen sofort fällig und ohne Abzug zu bezahlen.
- Wird ein Gerät überprüft, bzw. eine angefangene Reparatur nicht zu Ende geführt, werden Anfahrt- und Arbeitspauschalen berechnet.
- Die Beratung durch unser Kundenberatungszentrum ist unentgeltlich (s. Kapitel Kundendienst).

8 Technische Daten

MODELL	UBH60-01
Tastschalter	4-fach
Elektrischer Anschluss [V/Hz]	220-240 / 50~60
Leistungsaufnahme [W]	49
Lampenleistung [W]	4
Abmessungen [BxTxH]	600x500x140
Nettogewicht [kg]	5,6
EAN Nr. [Inoxlook]	4016572411430
Vlies-Filter	1x ACWH-601
Aktivkohlefilter, optional Artikel Nr. EAN	1x C06 1010035 4016572007312

* Technische Änderungen vorbehalten. *

Alle gerätespezifischen Daten des Energielabels sind durch den Gerätehersteller nach europaweit genormten Messverfahren unter Laborbedingungen ermittelt worden. Sie sind in der EN 61591 festgehalten. Der tatsächliche Energieverbrauch der Geräte im Haushalt hängt vom Aufstellungsort und vom Nutzerverhalten ab und kann daher auch höher liegen als die vom Gerätehersteller unter Normbedingungen ermittelten Werte.

CE-Konformität

Dieses Gerät entspricht zum Zeitpunkt seiner Markteinführung den Anforderungen die in den Richtlinien des Rates zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedsstaaten über die elektromagnetische Verträglichkeit RL 2014/30/EU und über die Verwendung elektrischer Betriebsmittel innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen RL 2014/35/EU festgelegt sind.

Dieses Gerät ist mit dem CE Zeichen gekennzeichnet und verfügt über eine Konformitätserklärung zur Einsichtnahme durch die zuständigen Marktüberwachungsbehörden.

9 Entsorgung

Verpackung entsorgen



Die Verpackung sortenrein entsorgen. Pappe und Karton zum Altpapier und Folien in die Wertstoffsammlung geben.

Gerät entsorgen



Das Gerät ist mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet, lt. Vorgabe der Europäischen Entsorgungsvorschrift 2012 / 19 / EU.



Sie stellt sicher, dass das Produkt ordentlich entsorgt wird.

Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Jeder Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll (z. B. bei einer kommunalen Sammelstelle) zu entsorgen. Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt vermieden werden.

Altgeräte vor der Entsorgung unbrauchbar machen:

- Netzstecker aus der Steckdose ziehen
- Stecker vom Netzkabel trennen

Kinder können Gefahren, die im Umgang mit Haushaltsgeräten liegen, oft nicht erkennen.

Sorgen Sie für die notwendige Aufsicht und lassen Sie Kinder nicht mit dem Gerät spielen.

Introduction

Read this instruction manual carefully before putting the appliance into operation. It contains important safety information for the installation, operation and maintenance of the appliance. Proper operation makes a major contribution to efficient energy use and minimises the energy consumption of the appliance.

Improper use of the appliance can be dangerous, particularly for children.

Keep this instruction manual in a safe place for future reference. Pass them on to the new owner if the appliance is sold or given away. Should you have any questions that are not dealt with sufficiently for you in this instruction manual, or if you need a new copy of the instruction manual, please contact After Sales Service Germany ⁴.

The manufacturer is working constantly on the further development of all types and models. We would therefore ask you to appreciate that modifications in form, configuration and technology are reserved.

Intended use

The appliance is intended for private/household use. If the appliance is used for other purposes or in any other way than as described in this instruction manual, the manufacturer assumes no liability for any damage resulting from such use.

For safety reasons, modifications or alterations to the appliance are not permitted.

⁴ After Sales Service Tel. +49 2944 9716-760

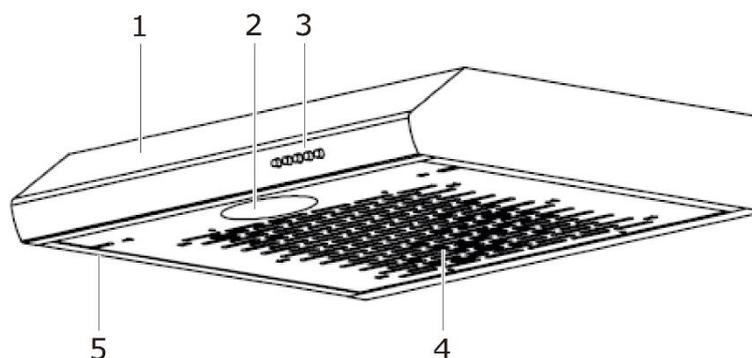
Getting to know your appliance

Scope of supply

- 1x Appliance
- 1x Fleece filter
- 1x Exhaust air fitting
- 1x Installation materials
- 1x Instruction manual

Appliance description

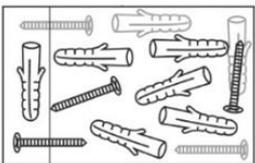
- 1) Housing
- 2) Light
- 3) Control knobs
- 4) Filter grille
- 5) Locks



Not included in scope of supply (order from After Sales Service⁵)

- Activated charcoal filter for recirculating air operation
- Exhaust air hose for air extraction mode
- Decorative flue top

Accessories for installation

FIGURE	QUANTITY	DESIGNATION
	1x	exhaust air fitting
	1x	installation materials

⁵ After Sales Service Tel. +49 2944 9716-760

10 For your safety

For safe and proper use of the appliance, read the instruction manual and other documentation accompanying the product and keep in a safe place for future reference. All safety warnings in this instruction manual are marked with a warning symbol. They draw your attention to potential hazards. Be sure to read and observe this information.

Explanation of the safety warnings

DANGER

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, will lead to very serious injuries or even death!

WARNING

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, can lead to very serious injuries or even death!

CAUTION

Indicates a hazardous situation which, if not avoided, can lead to minor or moderate injuries!

ATTENTION

Indicates a situation which, if not avoided, will lead to material damage.



RISK OF ELECTRIC SHOCK!



RISK OF BURNS/RISK OF SCALDING

10.1 Safety and responsibility

Safety of children and persons with limited capabilities



RISK OF SUFFOCATION!

Packaging materials (e.g. plastic film, polystyrene) can be dangerous for children. Keep packaging materials out of the reach of children.



This appliance is not intended to be used by persons (including children) with limited physical, sensory or mental aptitude or lack of experience and/or knowledge unless they are supervised by a person responsible for their safety, or have received instructions from that person as to how the appliance is to be used. Supervise children to ensure that they do not play with the appliance.

10.2 Safety and warnings



ELECTRIC SHOCK HAZARD!

Never hold the plug of the mains cable with damp or wet hands when plugging in or unplugging the appliance. Install and connect the appliance only in accordance with the description in the instruction manual.

- In an emergency, pull the plug out of the plug socket immediately.
- Do not pull the plug out of the plug socket with the cable.
- Remove the plug from the plug socket before starting cleaning or service work.
- A damaged power supply cable must be replaced by the supplier, dealer or after-sales service without delay.
- If cable or plug are damaged, do not use the appliance any longer.
- Do not carry out any work on the appliance other than the cleaning and service work described in this instruction manual.

11 Installation

11.1 Unpacking the appliance

The packaging materials must be undamaged. Inspect the appliance for transport damage. On no account should a damaged appliance be connected to the mains power supply. In the event of damage, please contact the supplier.



CAUTION

Transport the appliance only in the original packaging materials to avoid any personal injury and/or material damage.

Removing transport protection

The appliance is secured for transport. Remove all packaging parts, plastic film and adhesive tapes. Residues of adhesive can be removed using white spirits. Remove all adhesive tape and packaging parts from the interior of the appliance too.

Transport instructions

Keep the original carton and packaging mouldings in a safe place. Transport the appliance only in its original packaging materials.

11.2 Preparing the appliance for installation



WARNING



ELECTRIC SHOCK HAZARD!

The installation work and electrical may only be carried out by a qualified electrician in accordance with all the relevant regulations and standards applicable in your country, including the fire protection measures.

- Incorrect connection can result in destruction of the power electronics.
- The connection data on the type plate must correspond to those of the mains power supply grid.
- Connect the appliance only to a properly earthed plug socket with earthing contact.

NOTE

The connection data can be found on the type plate and in the "Technical data" chapter of this instruction manual.

Open the extractor hood. The type plate can be found inside the appliance.

CAUTION

RISK OF INJURY!

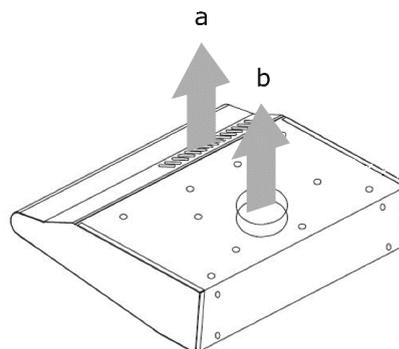
- Two people are required to mount the extractor hood.
- Before drilling holes in walls or ceilings, check that there are no concealed power cables or pipes in that area.
- Use only installation materials that are suitable for the condition of the walls and ceilings.

Selection of the operating mode

The extractor hood can be operated in both air extraction mode (b) and in recirculating air mode (a).

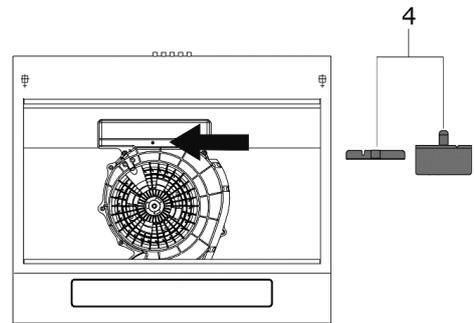
Select operating mode.

1. Push the catches of the filter grille inwards.
2. Carefully remove the filter grille.
3. The selection knob for the desired operating mode of the hood is visible in the fan.
4. Turn the selection knob by 45° to the appropriate hood operating mode.

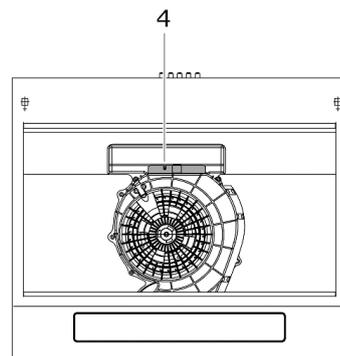


EN

Insert the selection element (4) for air extraction mode.



Remove the selection element (4) for recirculating air mode.



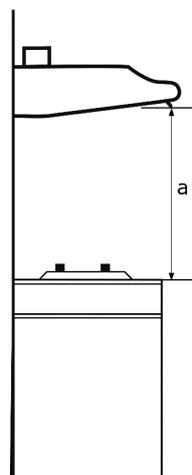
Appliance

- so that the mains plug is accessible at all times
- Do not connect to mains power supply via multiple sockets or extension leads.
- and do not operate outdoors.
- in accordance with the prescribed minimum clearances.

Minimum clearances

The following minimum clearances from the upper edge of the hob to the lower edge of the extractor hood must be observed when installing the extractor hood:

	Clearance (a)
Electric stoves	650 mm
Gas stoves	700 mm
max.	750 mm



NOTE

If the extractor hood is installed above a gas cooker and the installation instructions for the gas hob prescribes a larger clearance, this larger clearance must be observed.

11.3 Wall mounting for air extraction mode

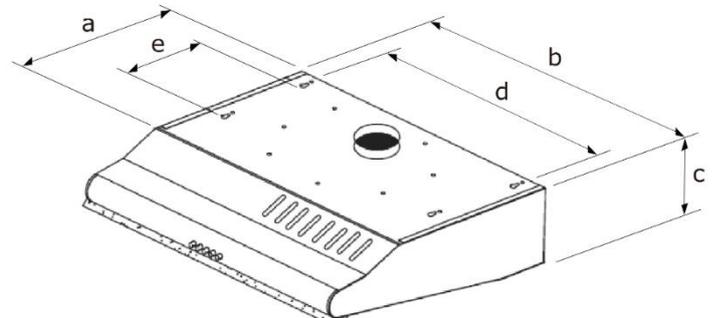


Fig. 5 Appliance dimensions

	APPLIANCE DIMENSIONS IN MM
a	335
b	598
c	142
d	545
e	235-238

DANGER TO LIFE!

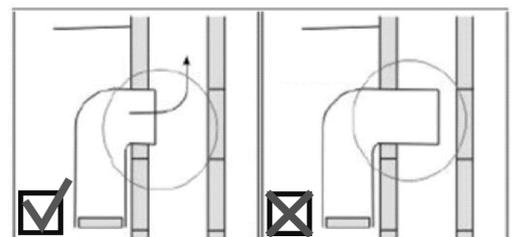
The exhaust air must not be discharged into a chimney. The discharge of exhaust air into a stack used for the ventilation of rooms in which there are fireplaces is not permitted. Combustion gases drawn back into the room could result in poisoning.

- The extractor hood must not be connected to other exhaust air ducts to which other appliances are already connected that are operated with power sources other than electricity (e.g. boilers, gas cookers, etc.).
- The regulations of the local authorities must always be observed for the extraction of the exhaust air.
- Due to regional and national building regulations, the operation of extractor hoods and chimney-vented fireplaces such as coal or oil ovens and gas water-heaters together in the same room is subject to certain restrictions.

During air extraction mode, the intaken air is cleaned in the grease filter and then discharged into the atmosphere via an exhaust air duct. An adequate supply of fresh air must therefore be ensured at all times.

The exhaust air is guided into an air shaft or to the outside.

- If connected to an air shaft, the exhaust air hose must not extend too far into the shaft.
- If the exhaust air is discharged outside the building, fitting a ventilation flap (not included in the scope of supply) on the outside is recommended.



Open duct outlet b (see Figure 2).

1. Push a flat-bladed screwdriver under the small cover on the upper side of the appliance.
2. Prise out the cover.
3. Bend off the cover at the mounting points.
4. Install the exhaust air fitting supplied.
Ensure that the duct outlet b on the rear of the appliance (not illustrated) remains closed.

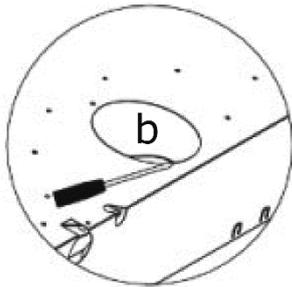


Fig. 7 Air extraction mode

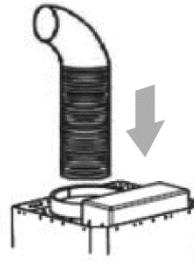
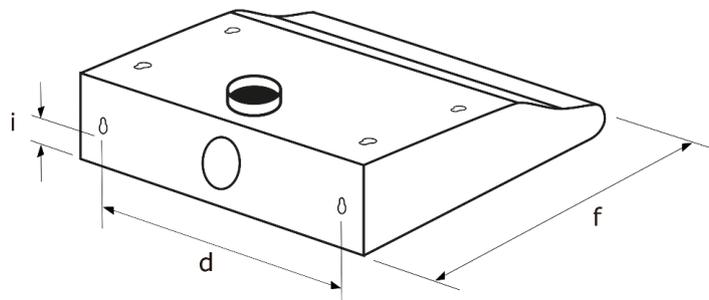


Fig. 6 Installing the exhaust air hose

Installing the extractor hood on the wall

1. Mark the position of the extractor hood on the wall. The marks must correspond to the 2 keyhole openings (suspension points) on the rear of the extractor hood.
2. Screw the 2 screws supplied into the wall. Do not screw in too far.
3. Fit the suspension points of the extractor hood over the 2 screw heads. The screws must fit into the narrower recess.
4. Tighten the screws and check whether the installation is stable between extractor hood and wall.
5. Attach the extractor hood to the wall with another 2 screws through the round hole safety openings.
6. Fit the exhaust air hose to the exhaust air fitting (Fig. 3).

	APPLIANCE DIMENSIONS IN MM
d	545
f	520
i	124



11.4 Installation for recirculating air mode

The installation of activated charcoal filters is necessary for recirculating air mode. The air extraction performance is reduced when the activated charcoal filter is installed.

The intaken air is first passed through the grease filter and then through an additional activated charcoal filter and returned to the kitchen area as clean air. The air outlet openings on the flue must be open so that the cleaned air can flow freely into the room.

When working with recirculating air mode, ensure that the ventilation slots (a) are not covered and that the cleaned air can flow freely into the room (Fig. 4).

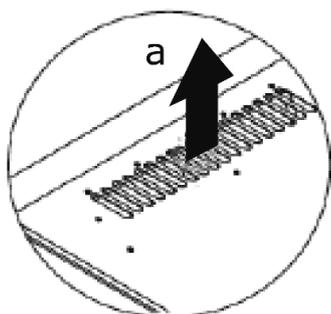


Fig. 8 Recirculating air mode

Installing the activated charcoal filter

1. Push the catches of the filter grille inwards.
2. Carefully remove the filter grille.
3. Hook the activated charcoal filter into the pins of the fan system and turn in clockwise direction until it engages.
4. Check that the filter is securely fitted.
5. Replace the filter grille.

NOTE

The activated charcoal filter is optional. Can be ordered from After Sales Service⁶.

⁶ After Sales Service Tel. +49 2944 9716-760

11.5 Cabinet installation

1. Mark the position of the extractor hood in the cabinet. The marks must at the support point correspond to the 4 keyhole openings (suspension points) on the upper side of the extractor hood.
2. Screw the 4 screws supplied into the cabinet. Do not overtighten.
3. Fit the extractor hood with the suspension point into the 4 screw heads, whereby the 4 screws must be in the narrower recess.
4. Tighten the screws and check whether the installation is stable between extractor hood and cabinet.
5. Attach the extractor hood to the cabinet with another 4 screws through the round hole safety openings.

12 Putting into operation

Always ensure adequate ventilation in the room when the extractor hood is in operation at the same time as gas cookers or other fluid-fired appliances.

- Operation is not permitted above a coal or wood-fired fireplace.
- Do not flambé food under the extractor hood.
- Do not open the gas supply to gas hobs as long as there is no cookware on the hob.
- Always operate the extractor hood with a grease filter. Fats or oils can easily catch fire if they are overheated. Therefore always supervise the food while cooking.
- Clean or replace the filter at regular intervals.

Always switch on the extractor hood at the start of cooking and allow it to run for a few minutes longer after the end of cooking. This is the most effective way to eliminate cooking fumes.

1. Plug the mains plug into the plug socket.
2. Switch on the light.
3. Switch on the extractor hood with the ON/OFF button.
4. Select the desired fan speed.
5. After finishing cooking, switch off the extractor hood again with the ON/OFF button.

12.1 Control panel



BUTTONS	FUNCTION
 	<p>Light</p> <p>Button for switching the light ON and OFF.</p>
<p>0</p> 	<p>OFF</p> <p>Button for switch the appliance OFF</p>
<p>• •• •••</p>   	<p>Switching on</p> <ul style="list-style-type: none"> • = low fan speed •• = medium fan speed ••• = high fan speed

12.2 Reduction of environmental impact

- Adjust the fan speed to the intensity of the cooking vapours.
- Pay attention to an adequate supply of fresh air during operation of the extractor hood.
- Observe the distance between the upper edge of the hob and the lower edge of the extractor hood as indicated in the installation instructions in order to achieve the optimum effect.
- Clean or replace the filters (grease filter/odour filter) at regular intervals.
- Switch off the extractor hood after the end of cooking.
- On extractor hoods with run-on time, activate this function.
- Switch off the light after the end of cooking.

13 Service and Maintenance



WARNING



ELECTRIC SHOCK HAZARD!

The appliance must not be connected to the mains power supply during cleaning and service work. Before starting cleaning and service work, switch off the appliance, remove the mains plug and switch off or unscrew the fuse.

Never clean the appliance with a steam cleaner or high-pressure cleaner. Moisture could get into electrical components.

- Hot steam can result in damage to plastic parts.
- The appliance must be dry before it is put into operation again.
- Do not use abrasive or aggressive cleaning agents.
- Do not push pointed objects into the protective grille of the motor or into other electrical parts.
- Never try to check the condition of the filter while the extractor hood is in operation.
- Operate the extractor hood only with the lamp fitted to avoid the risk of an electric shock.



CAUTION



When cleaning, select the water temperature so that there is no **RISK OF SCALDING!**

13.1 Cleaning the appliance

For hygiene reasons, clean the extractor hood at regular intervals. The frequency of cleaning depends on the operating hours and the application of the extractor hood.

1. Push the catches of the filter grille inwards.
2. Carefully remove the filter grille.
3. Clean the inside and outside of the housing with a soft, damp cloth and a warm detergent solution. Use only mild detergents. Do not use aggressive cleaning agents, brushes or scouring powder.
4. Dry with a soft cloth.
5. Replace the filter grille.
6. After cleaning, connect the appliance to the mains power supply again.

13.2 Cleaning the grease filter

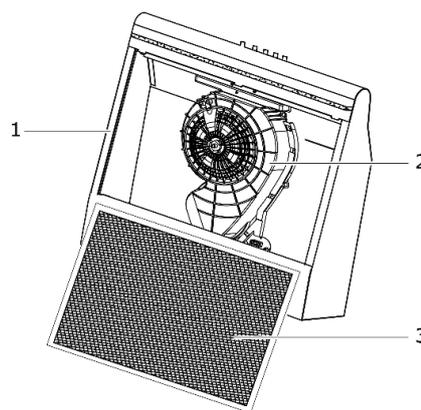


FIRE HAZARD!

Observe the filter changing and cleaning intervals. Failure to observe this may result in fires due to accumulations of grease.

Replace the grease filter regularly. The frequency of replacement depends on the operating hours and the application of the extractor hood.

- 1) Housing
- 2) Fan motor
- 3) Fleece filter



1. Push the catches of the filter grille inwards.
2. Carefully remove the filter grille.
3. Pull out the filter rails.
4. Remove the fleece and fit a new fleece filter.
5. Secure the fleece using the filter rails.
6. Replace the filter grille.
7. Connect the appliance to the power supply again.

This filter can neither be washed nor reused. Dispose of the filter with the household waste.

13.3 Replacing the activated charcoal filter

Depending on the usage of the extractor hood, activated charcoal filters must be replaced every six months, but at least every year. This filter can neither be washed nor reused.

In order to guarantee proper absorption of the odours, the volume of activated charcoal must match the extraction capacity of the hood. The high quality of the activated charcoal guarantees efficient absorption of the kitchen odours with normal operation. Therefore use only original filters and replace at regular intervals.

1. Push the catches of the filter grille inwards.
2. Carefully remove the filter grille.
3. Turn the activated charcoal filter in counter-clockwise direction until it comes free of the plastic lugs. Dispose of with household waste.
4. Hook the new activated charcoal filter into the pins of the fan system and turn in clockwise direction. Check that the filter is securely fitted.
5. Replace the filter grille.
6. Connect the appliance to the power supply again.

13.4 Replacing the lamp

WARNING



ELECTRIC SHOCK HAZARD!

Before replacing the lamp, switch off the appliance, remove the mains plug and switch off or unscrew the fuse.

CAUTION



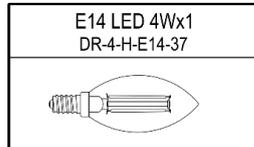
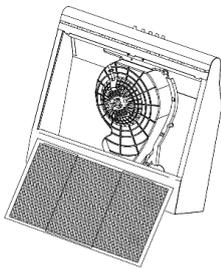
RISK OF BURNS!

Do not touch the lamp until the appliance has been switched off and the lamp has cooled down completely.

Do not cover the lamp with heat insulation or other material.

Lamp data: 220-240 V, max. 4 W

Fitting: E 14



1. To replace the lamp, first remove the filter grille.
2. Unscrew the defective lamp in anti-clockwise direction.
3. Do not touch the new lamp directly with your fingers; use a clean cloth to screw in the lamp.
4. Carefully insert the new lamp into the lamp bracket and screw tight in clockwise direction.
5. Carefully fit the filter grille into the extractor hood again.
6. Connect the appliance to the power supply again.

13.5 Decommissioning the appliance

To switch off the appliance, remove the mains plug and switch off or unscrew the fuse.

14 Troubleshooting

Have repairs to electrical appliances carried out only by a qualified electrician. An incorrectly performed repair can pose dangers for the user and lead to a voiding of warranty claims.

FAULT	POSSIBLE CAUSES	MEASURES
Light is not working.	Lamp is defective.	Replace lamp (see chapter 4.4).
Appliance is not working.	Plug is not plugged in to the plug socket.	Connect the appliance to the mains power supply. Check whether the mains plug is correctly plugged in to the plug socket.
	Power failure	Check whether the power supply is still functioning and that the fuses are intact.
The extractor hood is running, but the kitchen odours are not extracted.	Filter is clogged.	Clean or replace the filter (see chapter 4).
	In air extraction mode	Check the exhaust air hose. Every bend decreases the extraction performance.

15 After Sales Service

If the fault has not been rectified using the above instructions, contact After Sales Service. On no account should you carry out any further work, particularly not on the electrical parts of the appliance.



- A visit by an After Sales Service technician is not free of charge even during the warranty period in the event of incorrect operation or one of the faults described above.

After Sales Service address

EGS GmbH
Dieselstraße 1
33397 Rietberg / GERMANY
Germany: 02944-9716760
Benelux: +492944-9716790
Other: +492944-9716733
E-mail: **kontakt@egs-gmbh.de**

Internet: **www.egs-gmbh.de**

Enter repair orders online or scan QR code (see back of instruction manual).

Keep the following information ready for quick processing of the repair order:

- 1) Model
- 2) Version
- 3) Batch
- 4) EAN

together with your full address, telephone number and a description of the fault.

The appliance-specific data can be found on the type plate inside the appliance or on the rear of the appliance.

16 Warranty terms

As the buyer of an Dalbach appliance, you are entitled to the statutory warranty under the purchase contract with your dealer. In addition, we grant you a warranty on the following terms:

Warranty period

The warranty period is 24 months from the date of purchase (proof of purchase must be presented). During the first 6 months, defects in the appliance are remedied free of charge, on condition that the appliance is accessible for repairs without any great effort. During the following 18 months, the buyer is obliged to prove that the defect already existed at the time of delivery.

In the case of commercial use (e.g. in hotels, canteens) or joint use by several households, the warranty period is 12 months from the date of purchase (proof of purchase must be presented). During the first 6 months, defects in the appliance are remedied free of charge, on condition that the appliance is accessible for repairs without any great effort. During the following 6 months, the buyer is obliged to prove that the defect already existed at the time of delivery.

The claim under warranty does not prolong the warranty period for either the appliance or for newly installed parts.

Scope of the defect remedy

Within the periods indicated, we will remedy all defects in the appliance that are demonstrably attributable to poor workmanship or material flaws. Replaced parts become our property.

The warranty does not cover:

Normal wear, deliberate or negligent damage, damage resulting from a failure to observe the instruction manual, improper installation and set-up or connection to the wrong mains power supply, damage caused by chemical or electrothermal effects or other abnormal environmental conditions, glass, paintwork or enamel damage and possible differences in colour as well as defective lamps.

Defects in the appliance resulting from transport damage are also not covered. We are also not obliged to perform defect remedies, if – without our express written authorisation – work is carried out on the Dalbach appliance by unauthorised persons or third-party parts have been used. This limitation shall not apply to faultless work carried out by a qualified person using our original parts to adapt the appliance to the technical safety regulations of another EU member state.

Scope

Our warranty applies to appliances purchased in an EU member state and operated in the Federal Republic of Germany or Austria.

For appliances purchased in one EU member state and moved to another EU member state, defect remedies will be carried out within the framework of the national warranty terms. The obligation to provide services under warranty shall apply only as long as the appliance satisfies the technical regulation of the country in which the warranty claim is made.

For repairs outside the warranty period:

- If an appliance is repaired, the repair invoices are payable immediately without deduction.
- If an appliance is inspected or a started repair is not completed, flat-rate travelling expenses and labour costs will be invoiced.
- Advice from our after sales service centre is free of charge (see chapter "After Sales Service").

17 Technical data

MODEL	UBH60-01
Pushbutton switches	4x
Electrical connection [V/Hz]	220-240 / 50~60
Power consumption [W]	49
Lamp wattage [W]	4
Dimensions [WxDxH]	600x500x140
Net weight [kg]	5.6
EAN No. [Inoxlook]	4016572411430
Fleece filter	1x ACWH-601
Activated charcoal filter, option	1x C06
Article No.	1010035
EAN	4016572007312

* Subject to technical modifications. *

All appliance-specific data on the energy label have been determined by the appliance manufacturer using standardised European measuring methods under laboratory conditions. These are documented in EN 61591. The actual energy consumption of the appliance in the household depends on the installation location and user behaviour, and can therefore in some cases be higher than the values determined by the appliance manufacturer under standardised conditions.

CE Conformity

At the time of its placement on the market, this appliance conforms to the requirements laid down in the Council directives on the approximation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility, Directive 2014/30/EU, and relating to the making available on the market of electrical operating equipment designed for use within certain voltage limits, Directive 2014/35/EU.

This appliance bears the CE mark and has a declaration of conformity that can be examined by the responsible market supervisory authorities.

18 Disposal

Disposal of packaging materials



Sort packaging materials before disposal. Paper and cardboard with the waste paper and plastic film in the recycled materials bin.

Disposal of the appliance



The appliance is marked with the symbol shown here in accordance with the European Directive on waste electrical and electronic equipment 2012/19/EU.

It ensures that the product is disposed of in the correct manner.

Old appliances must not be disposed of with household waste!

Every consumer is obliged by law to dispose of waste electrical and electronic equipment separately from the household waste (e.g. at a municipal collection point). This ensures that waste electrical and electronic equipment is properly recycled and negative effects on the environment are avoided.

Make appliances unserviceable before disposal:

- Remove the mains plug from the plug socket.
- Cut the plug off the mains power cable.

Children can often not recognise the hazards associated with household appliances.

Ensure the necessary supervision and do not allow children to play with the appliance.

Dalbach

GGV HANDELSGES. MBH & CO. KG
AUGUST-THYSSEN-STR. 8
D-41564 KAARST
GERMANY

UBH60-01_D1-0_DE-EN_2021-02